

LA VETLLADA.

SEMANARI POPULAR.

RES DE POLÍTICA.

Los que llegiren lo primer número de nostre humil setmanari, en lo qual esplicarem de la manera mes clara que 'ns fou possible lo pensament que 'ns animava á empéndrer la tareya periodística, pogueren molt ben comprender que no 'ns proposavam un objecte polítich, sinó purament religiós y literari. Y tan es aixis, que ni la paraula *Política* volguérem fos escrita en nostras planas, ni en cap dels números que van publicats fins ara podrá trobarse un sol concepte del qual sen desprengui que lluytem per aquesta ó aquella ideya política, per aquest ó aquell partit dels que avuy dia 's barallan en lo camp de la prempsa.

Mes apesar de tot y malgrat la franquesa de nostras intencions tan clarament manifestadas, molts son los que s' empenyan, no sabem ab quin fí, en donarnos un color determinat, en afiliarnos á una bandera, y en atribuirnos opinions políticas que may habém manifestat, y principis que distan molt de ser l' objecte de nostra propaganda. Nos será, donchs, precis parlar mes clarament respecte aquest punt, no sols pera desvaneixer eixa ilusió, tal volta intencionada, d' aquells que, vulgas ne vulgas pretenen classificarnos tal com sa presumció l's hi dicta, sinó també á fí de donar mes á comprender y fixar lo caracter de nostra publicació.

Comensarém dihent que no volém política, per la senzilla y trista rahó de que ella ha sigut la causa de una gran part de las desgracias del poble. Ja s' entén que no parlém aquí de la politica éticamente considerada, es á dir, entenent per tal l' art de governar als pobles conforme 'ls principis de la recta moral y justicia, puig clar está que

si existeix l' estat, deu regoneixers també com á important una norma pera dirigirlo, una lley pera impedir las colicions y conciliar los interessos, un poder pera contenir la guerra á que 'ns incitan continuament nostras concupissecias. Nos referim á laqüesta política de acció que divideix las voluntats sens portarnos cap millora, aquesta mania de cuidarse de la cosa pública descuidant los próxims interessos de la família, aques t afany de voler arretclar als altres sens arretclar-se primé á sí mateix, aquestas lluytas de partits que representan ideas en las quals no crehuen y que al últim so redueixen á conveniencias personals, aquest cego apassionament per personas y no per principis, apesar de que 'ls desenganyos nos recordan cada dia que «*omnis homo mendax*», aquest esperit de polémica infructífera que tot ó posa á discusió, que lo mateix atropella á la religió que á la lley civil, desprestigiant tota autoritat y afogant fins la noció de respecte; aquesta febra, en fi, que impeleix continuament al home á lluytar contra l' home, que ha sembrat la discordia entre 'ls ciutadans y ha destrossat nostra pátria ab revolucions y guerras civils. Aquest conjunt es la política de la que fugim, segurs de que es perjudicial al poble, perqué destruyeix los sentiments de verdadera caritat, introduceix la divisió, y fa que l' home descuidi arrastrat per ideals ficticis é irrealisables sos debers mes importants.

Á mes de aquesta rahó, 'n senyalarém una altra que encara 'ns sembla molt mes natural, apesar de que alguns la desdenyarán ab cert ayre d' ironia, aixó si, encara que no la sápigan soltar, com avuy s' acostuma. No volém tractar de política perqué es de mes trascendencia tractar de Religió: mes bé, tota política es inútil sinó està fundada en la verdadera Religió. Tota política descansa sobre la idea sagrada d' un deber, y tot deber arranca de la justicia eterna. Qui no regoneix

y acata primer los debers que 'l lligan ab son Deu, jo may regoneixerá 'ls debers que 'l lligan ab los homes. No sent lo fí del home aquesta vida sinó la vida eterna, aquesta deu ser son objecte principal, y com la Religió procura aquest objecte, deu ser preferida á la política. Aquesta mira pel benestar material y transitori, aquella pel benestar moral y perdurable: tota sana filosofia deu regoneixer que 'ls interessos materials dehuen subordinarse als morals, que lo transitori es inferior á lo perdurable.

La verdadera política, es donchs, per nosaltres, comensar per l' arreglo de nostras costums y despresa moralisar al poble. Y quan dihém moralisar, no enteném aquesta paraula en lo sentit vago de moral social, com s' enten avuy dia, sinó educarlo per la moral cristiana que 'ns ensenyà la Iglesia católica. D' aixó n' dihuen los moderns positivistas declamacions inútils, y no obstant son tan trascendentals que ellas senyalan la causa de tots los conflictes socials polítichs y econòmichs. Posém un cas práctich. Un home creu que Deu lo castigará ó 'l premiará en l' altra vida segons sas obras; y 's troba empleat en una tresoreria hont, per exemple, li fora possible robar molts mils, sens que la justicia humana y la reprobació pública hi tinguessen que entendre: aquest home no robará, perquè creu en la veritable justicia, y espera riquesas inmortals, sempre millors que las presents. Veusaqui la conservació dels interessos socials. Al revés, l' empleat es un home que nocreu que hi haigi altra vida que la present, que no te idea de justicia eterna sinó de la utilitaria dels homens, y coloqueulo ab tals conviccions en la situació del primer: aquest home robará, perque no creu, y ab rahó, que la justicia humana tinga poder en los actes ocults, y no espera altra felicitat que la present. Veusaqui la ruina dels interessos socials. Preguntém, la conservació ó disolució del ordre social es ó no es qüestió práctica, es ó no es qüestió positiva? Que respongui la experiència. Per aixó nos ha estranyat sempre la singular mania de desprestigiar las qüestions morals com á inútils, com si la educació de la conciencia humana no tingués res que veurer en las accions y per consegüent, importància per la conservació de la societat; com si la vida eterna no tingués res que veure ab la present.

Deixém ab sa mania á la época: grans aconteixements dels que 's comensa tot just á sentir lo preludi s' encarregarán de convertirla. Ja vindrà dia en que 'ls homens s' adonaran de la falta

de principis morals en sa existencia, ó 's veurán obligats á esclamar ab aquell cinich de la moderna fábula: «acabérm, que 'l mon es vell.» Profundos son nostres mals, y per cert, no 'ls curará la política, y ádhuch mirantho sens passió, presenta la vida social de nostre sigle certa cosa trista que desconsola. La falta de sentiments nobies, la burla de la virtut, la confusió d' ideas, la irreligió, la falta completa de conviccions morals y per consegüent de solidés en los caràcters, la frivolitat en las modas, en los espectacles, en las conversacions; aquest afany per la ostentació sens los fonaments del mérit; eixa vida artificial y falsa que 'ns va allunyant cada dia mes de la ordenada naturalesa; la vanitat, en fi, en tot, y l' egoisme apareixent en lloch de la caritat en totes nostras relacions; tot aquest conjunt lamentable de decadència de esperit, se desprén ja massa sens disfressa del caracter de nostre sigle pera que puga escandalisar la conciencia general. ¿Y s' ha cregut que pot manifestarse en la societat tot aixó, sens que 's senti cruxir y tremolar fins en sos fonaments tot lo ordre social? En veritat que seria xocant, si no fos un síntoma tan grave pera la humanitat, lo considerar com tot lo mon se lamenta de las tristes circumstancies actuals, de la intransquilitat social que cada dia aumenta, dels desordres y las injusticias, y no obstant ningú sap fixar la atenció en sí mateix, ni sabem corregir nostras costums, que es hont s' hi troba la verdadera arrel dels mals que 's deploran. Las passions cridan amenassadoras, ningú s' atreveix á mirar ab serenitat lo boyrés porvindre que 's prepara, y per mes que las lluytas se cubreixen ab la disfressa de certas ideas é institucions, no hi ha fé en elllas, y en lo fondo no existeix avuy dia altra lluya verdadera entre 'ls homes que la guerra d' interessos. Cadascú tremola per los seus, y debilitats los sosteniments de la moral católica que tot ho aguantavan, s' ohuen ab espant los trons de la revolució social que 'ns amenassa, se clama per un principi salvador y s' espera ab ansietat eixa salvació de los governs. ¡Vana esperansa! aquests han apurat ja tots los recursos, y no queda ni una sola idea política que no siga ja gastada y escarnida. No; no hi ha que esperar en las lleys un recurs que sols resideix en lo fons del cor humà. Cambiémse en bons los homens, y serán bons los governs. En una societat sincerament católica en sas creencias y sas pràcticas, totes las formas políticas donarán bon resultat, mes en una societat materialista y descreguda, la política no pot ser més que una es-

cusa per cohonestar lo domini de la forsa, y totas las lleys vindrán á ser inútils, porque serán, com deya un filosop, semblants á las trenyinas, hont s' hi agafan no mes que las petitas mosquetas, mes las moscas grossas las trencan y sen escapan.

Per totas aquestas rahons indicadas, acabém repetint que no tractarém en nostre setmanari *res de política*, y que nostre principal objecte es la propagació de las ideas religiosas y la cultura intelectual. D' aquest objecte procurarém ab la ajuda de Déu may separarnos, apesar de totas las instigacions y las malícias que se 'ns oposin, y que tendeixen sempre á desvirtuar, escarnir y afogar tota idea bona y generosa.

J. P.

ACLARACIÓ.

Lo Senyor Canonge D. Lluís Pardo Delgado, ha tingut á be informarnos, y oferirnos nous datus sobre lo que dit Senyor esposá en la darrera junta de lletrats gironins, y accedint gustosamente als desitjos que 'ns ha manifestat de que s' amplies aquesta resenya á fí de que las ideas que había emitit fossen degudament interpretadas, apuntém lo següent *extractai* de lo que 'ns fou referit per lo mateix Sr. Canonge Lletrat:

Comensa dit Senyor declarant que si ja no fos en ell una obligació lo parlar en aquella Junta, hauria de bon grat permanescut en silenci.—Esclusant sa situació especial, puig no sent català, podria preguntárseli: ¿«com s' atrevia á tractar dels interessos de Catalunya?» se aplicá la teoría de Bentham, lo qui, si be recomonava preferir un estranger á un individuo de la nació pera la formació d' un cos de Dret, fundaba eixa apparent paradoxa en que un ese stranger está lliure de interessos locals, de preocupacions de naixement, de esperit de corporació, de conexions personals, de parcialitat política y de otras circumstancies que solen reduir lo interés nacional al esperit local ó provincial.—«Aquest só jo, deya Pardo, consideréume tal.»—Prèvia eixa declaració y manifestant voler conciliar las dos opinions en que estava dividida la Comisió ponent, feu notar que aquesta, ab la pregunta que habia formulat, habia desviat, á son enténdrer, l' objecte de eixas juntas; y continuá desenrotllant, entre otras, las afirmacions següents.—Que ret-

xassava com espanyol, la idea de que la qüestió de *rassa y nacionalitat catalana* reclami de Catalunya negarse á portar son Dret civil al Projecte de Códich:—Que es injusta la pretenció dels que volen deduir de la desgracia del Guadalet y 'l fraccionament que ab tal motiu tingué lloch en la nació espanyola, que entre la regió catalana y la castellana hi haija contrarietat de interessos civils.—Que ni la rahó de poble ni la de Estat ni la de nació poden jnstificar que Espanya no puga ser *una* civilment, com ho fou avans de aquella comuna desgracia.—Que tan respectables son las legislacions forals de certas provincias, que 'ls mateixos Goberns, ja revolucionaris, ja de órde, las han respectat per lo que son y lo que significan.—Que Castella no té interés en la *absorció*, com se sol dir, del Dret especial de Catalunya, ni podria ferho sens injusticia.—Que las costums forman las lleys, y encara que la ciencia las comenta y prepara en códichs, no obstant las codificacions no 's fan per la voluntat de la ciencia ni dels pobles.—Que las lleys generals de Castella y las especials de Catalunya, lluny de ser antitéticas, son essencialment las mateixas, en lo que tenen comú del dret visigot y del romá; y fins en lo que constitueix la originalitat de las prescripcions de la legislació foral, no son antagónicas.—Que 'l dret visigot estigué vigent en Catalunya al costat dels Usatges en los sigles 11 y 12, la lley visigoda regint las materias de familia y propietat; y que la institució del *herreu* no alcansá la sanció de las Corts fins al sigle setse, com en Aragó no comensá la anomenada llibertat de testar fins al sigle catorse per imitació als nobles.—Que Catalunya precisament conservá millor que cap altra regió las tradicions de la nacionalitat espanyola, ab lo favor que seguí donant al dret gòtic.—Que 'l decret del 2 de Febrer revela un excellent esperit práctich al voler concordar las varias legislacions de Espanya, y generalisar las institucions evidentment bonas de la legislació foral, conservant per exepció las demés.—Que á Catalunya se li presenta ab tal motiu ocasió de prestar un gran bе á la societat espanyola, portant al Códich civil principis salvadors de la familia y la propietat.—Que no es lo temible 'l modo de fer la codificació sinó l' esperit ab que estiga empapat lo Códich per exemple, preguntá: «¿Anirá en ell lo matrimoni civil?»—Que la resistencia al decret del 2 de Febrer de 1880, podía considerarse com un acte patriótich provincial, pero que del modo que s' ha practicat no salva lo que deu selvar-

se:—Que tota vegada que no dependeix de eixa Junta la resolució de la forma de la Codificació, convé prevenirse per lo que al Dret municipal de Girona convinga conservar, pera quan se verifi qui la Codificació, ja sia especial, ja única.

Tals foren, entre altres, los punts que D. Lluís Pardo, segons sas propias esplicacions, posá per materia de son discurs: quedantli son torn pera rectificar als Srs Botet, Calm y Almeda.

LLETRETA AL GLORIÓS PATRIARCA SANT JOSEPH.

CORO.

*Ressoní ab alegria
Joyos nostre cantar
Salut del Cel envia
Joseph que 'ns vol salvar.*

De la mes santa Mare
Fóreu fidel espós
Lo fill del Etern Pare
Subjecte estava á vos,
En Nazaret vivía
Jesús en vostra llar.

Salut. etc.

Vingut de rassa noble
De rassa de Davit,
Com pobre fill del poble
Visquéreu recullit.
¿Quin cor no s' humiliá
Vejent tal exemplar?

Salut. etc.

Tinguereu en los brassos
Á nostre Redemptor,
Cuydareu los seus passos
Sentireu lo seu plor.
En vostra companyia
Volgué Déu habitar.

Salut. etc.

Brillá vostra obediència
Ohint la veu del cel,
Del àngel la advertència
Seguint sempre fidel.
Virtuts de gràn valia
Tal gloria varen dár.

Salut. etc.

Puig vostra llar fou l' arca.
Hont hi vingué 'l Senyor,
Pregueu, Sant Patriarca,
Que vingui á nostre cor.

Siau lo nostre guia,
Vullaunos amparar.
Salut del cel envia
Joseph que 'ns vol salvar.

LA PRIMAVERA,

¿Quina es eixa deesa jove y gentil que arriba somrient semblant á una núbia engalanada? ¡Oh, la Primavera! ¡benvinguda! que la amable filla de la aurora que 't precedeix, nos ha dit que portabas nova llum y jorns de festa.

Entra, passant nostra encontrada, oh doncella galant! Ja fa algun temps que Flora 'n feu clamar pels marges ta vinguda á la modesta violeta y la blanca campaneta dels camps.

Arriba al fi, semblant á la encantadora filla de Xipre, á son entorn omplan l' espay cans d' alegria, anunciant quan prop n' es, ab sos rumors los amorosos ventitjols de las frescas matinadas. En las boscurias fins ara silenciosas hi cantan ja 'ls aucells, y 'ls arbres revestintse de verdor, comvidan á reposar dolsament á l' ombra de sus brancas. Tot s' alegra al entrar la Primavera. Las ninas mes gentils de nostra vall, ¿comparan tal volta ab ella sa hermosura?

Miraula! Graciosa y joveneta, la dolsura del amor riu en sos llabis. Imprés té en lo rosat de sa cara lo tendre rubor d' una verge, y llueix en la blancó de son front la candorosa inocència del infant. Cenyeix ayrosament senzilla túnica, tota blanca y resplendent, semblant á aquella puríssima claror de la punta del auba. N' es blanch com lo seré del cel lo faldellí de sa cintura, y ple de flors brillants que van cayguentli totas com van cayguent los glops de la neu blanca. Ros son cabell, com lo núvol que va devant la aurora, volta onejant son coll blanch com marfí, pur com lo lliri.

Los zefirs qu' han passat pels prats flayrosos, lo dols ayret qu' ha recullit pel bosch l' olor del xutgla-mel y ferigola, lo suau ventet que 'n porta fresca essència de la naixent verdor de las montanyas, s' ajuntan en amorós concert perfestjarla: remorejant prop seu van á durli l' alé que ella respira, alé de vida y amor, que sortint de sa boca com una boyra fina y perfumada, va escampant com rosada per la terra, retornant ab sa arroma l' encantador jardí de la Natura. Pre-

cedeixen son pas las tres amables fillas d' Eurimona, hermosas com un sol, que no la envejan, ans be li 'n fan garlandas que ella somrient recull y deixa caurer, aplegantlas las nimfas de las selvas que aprés de ella segueixen, brillant sèquit de flors y de bellesa.

¡Oh Primavera gentil! modera lo teu pas, donzella encisadora; no passis sens odir los cans egres de esperansa que per los camps ressonan, ans bé detúrat á mirar joyosa los dons qu' ha portat á la terra ta vinguda. Lo trist hivern ab sos dias obscurus y fredas geladas ha anat fugint silenciós al resplendor de tas miradas, y l' arrupit vellet que prop la llar ab tristesa rondinaba, surt avuy ab la rialla en sos llabis á contemplar ton sol esplendent que li torna la vida. Escolta lo cant de filomila, sens igual, dirigint lo concert dels aucells per las ubagas; contempla y presideix los jochs y l' alegría dels infants, y recull ans de partir los crits de festa que alsantsse de la terra per ton alé reanimada, te saludan ensemgs en himne misteriós, y dihuén:—¡Salut, reyna de la verdor, florida Primavera!

C. V.

A MON BARRET.

¡Oh barret, lo meu barret,
Oh veterano estorsat!
De caló, vent, plujas, fret,
¡Quantas campanyas has fet!
Y tu encara, tan trempat.

Ton aspecte es ja 'l dels vells
Mes per xó no es just que mórias;
Què vingan barrets novells,
A veure si n' hi ha cap d' ell's
Que conti tantas historias.

Quan ab valor te 'n emportas
Mes de quatra anys de serví
Y encara no 't vols morí,
Tu ets d' aquellas pells tan fòrtas
Que may poden tenir fi.

Per tot allí hont he sigut
Sempre m' has accompanyat,
Justa es donchs ma gratitud
Si dels companys qu' he tingut
Lo mes fidel has estat.

Mon jaqué, mos pantalons
M' han deixat algun espay

Durant certas estacions,
Ells han tingut vacacions
Mes tu no 'n has tingut mai.

Be es vritat que arribá un dia
Que las folras, ja cansadas,
No tinguent ta valentia,
Deixaren ta companyia
Y caygueren desmayadas.

Mes d' aixó cap greu me sap,
Y igualment lo meu front colras,
Degueres dí, «¡fora drap!
Que per abrigár be un cap
No 's necessitan las folras»:

Y tingueres rahò sobrada
De no voler tal echura;
¡Quants cops la folra esqueixada
Sortint fora descarada
Comprometé ta figura!

La folra era blanca y blava
Molt boniqueta, aixó si;
Mes un no res la espantava,
Y encara no saludava
Que ja volia fuigi.

Ara vas milló tot sol;
Com que tens tanta experienciació;
Si ma urbanitat ho vol
Saludas á pualsevol
Sens cometre una imprudència.

May per res t' han espantat
Y fora en va que ho probessin
Cuan ja algú cop t' han cridat,
«*Parolero!*» y t' has quedat
Tan fresh com si res diguessin.

Mes qu' insulti ta vellesa
Lo barret nou d' un mosquit,
Desprecias sa lleugeresa
Com despacia 'l gos de presa
Al cadellot denarit.

Y ets sufert ¡pobre barret....
Vell com ets, no estant per bullas,
¡Quants cops lo meu germanet
Fente servi de juguet
T' ha fet jugá en que no vullas!

¡Quants cops, 'l vent t' ha arrastrat!
¡Quants cops, estant com te toca
Sobre un setí, ben posat,
L' anca d' un atolondrat
T' ha xafat com una coca!

Y tu, sens sentir l' afront
 Pacient, ple de virtut
 La ma una caricia 't don,
 Y ja llis, tornas al front
 Com que res hagués sigut,
 ¡Oh prenda grave, suferta!
 Ta presencia, sentiments
 Tendres en mon cor desperta:
 ¡Fa qnaira anys que ets la cuberta
 De tots los meus pensaments!
 Jo 't guardarè en recompensa
 Dels serveys que m' has prestat,
 Y ara que ets vell, sens defensa,
 No 't llensaré no, com llensa
 L' amo cruel al vell criat.
 Jo 't tindré en ma companyia,
 Y si arribo á ser vellet
 Pot se esclami mes d' un dia:
 —¡Ay, tot just vint anys tenia
 Quan portava aquet barret!

Joan Planas y Feliu.

La Lucha, periódich liberal, apesar del desdeny afectat que sol manifestar envers los humils defensors de las ideas religiosas, s' ha dignat encararse ab nosaltres; y no ab un simple suelto, sinó ab un article fet esprés, encara que escrit ab aquella forma literaria tan rumbosa que li es característica. Lo dit periódich, se presenta molt enfadat, perqué en lo suelto que li dirigía en lo número passat un de nostres dignes colaboradors, li aplicá l' epíteto de *anti-catòlich*, y segons s' esplica, sembla que l' ha alterat encara mes alló de dirli: «ignocent! ». Que s' haigi donat per cfés d' aquest últim calificatiu de «ignocent», ja s' esplica y fins li doném la rahó, perqué verdaderament, un atleta tan brau que s' anomena *La Lucha*, ja qui sap si expressament pera fer mes po, y acostumát á repartir cop de sabres á dreta y esquerra, aplicarli un adjectiu tan marso, es, ja ho veyém, desvirtuar sonnom y son carácter. Aixis es que en quant á aquest punt ja 'ns avindrém, puig si vol li concedirém, en lloch de la ignocencia tota la feresa que vulgui. Ara, en quant al primer calificatiu, ja será mes difícil que 'ns entenguém. *La Lucha*, 'ns convida á discutir ab ella sobre dos qüestions: 1.º sobre 'l seu *anticatolicisme* y 'l nostre catolicisme; y 2.º, sobre 'ls principis religiosos del orador D. Emili Castelar. Si 'l que escriu *La Lucha* sap un xich de Lògica,

ja recordará que la demostració y per consegüent la discussió de las veritats evidents, es totalment impossible; y com que 'l seu *anticatolicisme* y 'l del Sr. Castelar son cosas evidents, resulta que la discussió d' aquests punts vindria á ser inútil, y alashoras seriam nosaltres los que temeriam fer los innocents, escarrassantnos pera demostrar una cosa que ja está en la conciencia de tothom qui pensa, y que per altra part no val la pena d' ocupar las planas que demañaria una discussió tan *ampulosa* en nostre setmanari, lo qual, encara que humil, está destinat á qüestions mes importants que la dei catolicisme de *La Lucha* y del Sr. Castelar. Més; si nostra publicació tingués 'ls aixamplis que la lley actual d' imprenta dona als periódichs polítichs, encara pot ser tindriam un dia la tareya (per cert no gayre simpática) de fullejar la *esquisida* colecció dels números de nostre enfadat colega, la qual está en nostre poder, y retréureli los principis revolucionaris que ha defensat ab ardor, clara y terminantment condemnats per la Iglesia Católica y son cap lo Sumo Pontífice; aixis com tampoch no 'ns costaria res de probar lo *racionalisme* del Senyor Castelar, lo qual s' ha donat á coneixer be massa per las obras que porta publicadas, y que no 'ns son tampoch desconegudas. Pero ja pot comprender 'l colega que una volta 'ns hagués engrescat en aquest perillós terreno fora molt fácil que anessem un dia á parar á las mans del Fiscal d' imprenta, cosa que si be no donaria cap disgust á *La Lucha* ja 'ns lo donaria á nosaltres, y per lo tan, 'ns sembla prudent l' evitarho. Finalment, *lo filosóph de la inmortalitat de l' ànima* tampoch podria baixar de son tripode infalible, (frase mitològica de caixó, y per cert bastant impropriament aplicada) perque aqueix *tripode* es lo terreno de la rahó natural, baix qual criteri son escrits los tals articles, terreno al qual may hauriam pensat no pogués pujar *La Lucha*; perqué francament, per mes que ella no calsi gayres punts en filosofia, no pensavam tampoch que fos tan negada que arribés á careixer de rahó natural, segons se desprén de sa propia confessió.

Per últim, acabém aconsellant al *colega* que per nosaltres no 's cansi pas en probar, com ofereix, lo catolicisme de aquestas ó aquellas altres eminencias, tan si son *neas* (?) com lliberals. Nosaltres no regoneixém en la terra altra autoritat infalible que la de la Iglesia y 'l Sumo Pontífice, no venerém cap idol, ni fixém nostras opinions en personalitats sinó en principis. Per lo demés, ja 'ns agrada que vulga ser catòlich, y tan de bó que d' aqui endavant ho manifestés ab los fets.

ASSOCIACIÓ LITERARIA DE GIRONA.

AVÍS.

De conformitat ab lo previngut en lo article 7. del Reglament, se convoca als Srs. Socis pera la Junta general ordinaria que ab lo fi de procedir á la correspondient rendició de comptes, tindrà lloch lo dia 27 del present mes, á las tres de la tarde, en lo saló de Sessions de las Casas Consistorials.

Girona 15 de Mars de 1881.

Lo President, Joaquim Botet y Sisó.

P. A. de la J. D. Manel Bellido, Secretari.

AL JOVENT GIRONÍ.

Gestimats companys nostres; Individuos de l' Associació de joves de Sant Lluis Gonzaga instalada en los baixos de la casa Rectoral del Mercadal d'aquesta ciutat: sabém per experiéncia lo bé que pot produhir en la mateixa la unió de tots aquells que havent entrat o entrant en la primavera de la vida desitjan agermanar lo conreu de las lletras ab lo de la virtut; y deplorem solament que sian relativament pochs fins ara los qu' están inscrits en las llistas de la d'essobre dita Associació.

¿Com ho farém, donchs, pera que arrive á oídos de tots los joves nostre pensament? Publicant, com ve-yéu, en LA VETLLADA (que 'ns ha fet ofrena generosa de sus planas) nostres desitjs y esperansas, é invitants á tots á que reflexionéu que la Religió y la Pátria demanan abdós nostre concurs, lo concurs de los que senten enardirse son cor ab la flama de la fé de nostres avis, y enrojirse la sanch de las venas quant se senten néts dels Almogávars y fills dels héroes del any nou.

¿Voleu ser dignes fills de la noble Espanya y de Girona? Veniu, donchs aquí: emsempns nos escalfarém ab la intimitat de germans en l' amor á Deu, á prácticas de pietat inspiradas per l' exemple d'un sant jove, héroe en la sante dat desde sos tendres anys; l' amor á la Pátria parlant ab entussiasme de sus glorias y de sus grandesas; y l' amor á la instrucció esforsantnos á imitar nostres lliterats.

¿Qui es que vol mereixer ser espanyol, ser catalá y ser gironi y no 's recorda d' en Colom, d' en Cervantes d' en Alvares y d' en Balmes?

Ánimo y ab nosaltres: vos esperám ab los brassos oberts lo dia 27 del present en los baixos dalt esmentats.

En representació de la Societat:

Joaquim Gou Solá Prebere.—Narcís Vila Clansells.—Joseph Maria Collell.—Joan Vinyas Robert.—Arturo Bial Puigdevall.—Narcís Roure.—Mario Obradors.—Narcís Vilaseca.—Isidro Riqués.—Joaquim Ordeig.—Marcelo Negre.—Joseph Pujol.—Martí Sureda.—Manel Carbó.—Joseph Bellido.—Eugenio Llach.—Narcís Clará.—Joan Falcó.

Crónica General.



Notable es baix tots conceptes l' últim número de *La Ilustració Catalana* corresponent al dia 10 del present mes. Publica interessants treballs dels Srs. Tamaro, Boter, Bassegoda, Ribot y Prieto, contenint ademés quatre ben escullits grabats de molt bon gust, entre 'ls quals hi descollan, lo Claustre del Monastir de Santa Maria del Estany y la Tapisseria ó brodat del Génesis en la Catedral de Girona.

—Definitivament lo Sant Pare, accedint als fervorosos desitjos de los verdaders catalans, ha decretat que sia solemnement coronada la Imatge de Ntra. Sra. de Montserrat, y ha concedit á la Iglesia de aquell Monastir lo titol de Basílica, ab totas las gracies y privilegis de tal. Lo delegat exprés pera portar los diplomas en que 's concedeixen estas gracies, será lo Il-lm. Monseñor Nussi, Canonge del Vaticá y Protonotari Apostólich.

No podrá esser á 25 de Abril la solemne coronació de la Imatge, entre otras causas, perque encare no estarán enlllestits en aquella época los preparatius pera celebrarla dignament. Ja se senyalará oportunamente lo dia en que tindrà lloch aquesta ceremonia.

Lo Il-lm. Sr. Bisbe de Barcelona marxará á Roma lo dia 27 de Maig pera fer la visita *Ad limina Apostolorum* y se 'n portará la corona, que los catalans ofereixen á sa Patrona, á fi de que sia benehida per lo Sant Pare.

Las festas que aquest any se celebrarán, en la mes veneranda de nostras montanyas, seran tant ó mes suntuosas que las celebradas l' any passat.

No duptem que 'ls lectors de *La Vetllada* pendrán part en la satisfacció que aquestas novas han causat á tots los catalans de veras, y pregarán á la Verge Moreneta pera que conserve la vida de nostre estimat Lleó XIII, que tantas gracies ha concedit á Catalunya.

—Lo dilluns de aquesta setmana lo cel nos regalá una regular pluja que comensá al vespre y continuá tota la nit y part del dia següent. L' Onyá experimentá una crescida poch mes petita que la de dias anteriors, arrivant sus ayguas fins al portal de 'n Vila. No obstant no sabem que 'l aygua entrés á cap casa de la Ciutat. Are ja té altra vegada son curs normal.

—Ahir festa del *Vot de Sant Narcís*, se celebrá la professó acustumada. Trobarem á faltar que las tropas de la guarnició no cubrissin los carrers del tránsit com s' acostumava 'ls demes anys, ab motiu d' esser San Narcís, Generalissim dels exercits de mar y terra en lo *Corregiment de Girona*, títol que li doná la Ciutat á 1 de Juliol de 1808 y que confirmá la Junta Suprema del Principat á 27 de Novembre de 1809.

—Nostre colega *El País* de Lleyda, al objecte de recullir recursos pera 'ls habitants de Puigcerdós, ha projectat publicar un número de un periódich que 's titulará *Pais-Puigcerdós*, á qual publicació pendrán part distingits escriptors y artistas. Dignes son de compassió y llástima los habitants de aquell poble al que tantas desgracias han causat las continuadas oberturas del terreno.

—Reberem ab molt gust l' Acta de la *Sessió Pública Inaugural* que celebrá en lo Janer del present any la *Associació d' Excursions científicas*. Habém legit ab interés y detenció eix importantíssim treyall, que per cert nos ha fet formar un concepte brillantíssim y euevable de la gran importància que ha arribat á obtenir la referida Associació. La memoria del Sr. Secretari es una magnífica exposició dels treballs mes dignes y desinteressats que una joventut ilustrada y generosa dedica ab ver entusiasme al enaltiment y las grandezas de nostra mare pátria. Lo zelós cuidado que mostra eixa ilustrada Societat per la conservació dels monuments y totas las bellesas artísticas de nostra amada Catalunya, l' esperit de ben entesa investigació ab que 'ls socis recorran las notables regions de nostra terra pera arrancar del olvit sas preciositats històricas, aixis com també pera enriquir la ciencia ab nous datos geogràfichs, arqueològichs, geològichs, y en general, pera fer estudis útils y honrosos pera la cultura intel·lectual de nostre poble; aquella altesa de miras, en fi, que brilla en son objecte, y lo tino práctich de tots sos treballs que sempre acaban per lograr un efecte profitós per Catalunya, tot aquest bellíssim conjunt de laboriositat, de fé, de amor y fins de sacrifici per la pátria, tan ben ressenyats en la memoria referida, omplen verament de ánimo y esperansas lo cor de tot bon catalanista, que no pot menos de mirar en la Associació Excursionista la mes preciosa vetlla de nostras grandezas històricas, de las institucions, de la vida y 'l véritable progrés de nostra terra, puig com diu lo Sr. President de dita Societat, en son notable discurs, «lo estudiar y tractar ab estimació y cuidado l' antich temple, la vella cosa-túm, la tradició legendaria, l' històrica casa senyorial, y la llengua, es assegurar los principis eterns de religió, familia y propietat.»

—En una de las capelias del claustro de la Catedral de Barcelona s' ha trobat un manat de

claus en número de trenta nou, las quals obran respectivament las portas de la sacristia, sala capitular, cor, armaris y demés dependencias de aquella Iglesia. Tot fa presumir que se tractava de un robo, que una casualitat ha descubert. La ocasió de trobar aquestas claus ha sigut l' arreglo de la capella pera celebrar la festa de S. Joseph, que en ella se venera.

RUSIA.—Tristas son las novas que de aquesta nació avuy podém anunciar. Lo Czar Alejandro, que sis vegadas s' havia lliurat dels atentats dels nihilistas, ha mort are á sas mans. Lo dia 13 venia l' Emperador de la parada que s' havia celebrat en lo picadero Michel y poch antes d' arrivar á son palacio caygué una bomba entre la escolta, que l' accompanyava, ferint alguns oficials. Baixá del cotxe l' Emperador pera enterarse de lo que succechia, y una segona bomba esclatá á sos peus ferintlo tant gravement que morí á las pocas estonias. La revolució ha conseguit en Rusia lo que tant temps ha intentava, y ara probará fortuna en alguna altra nació, si los governants no s' amparan á la Iglesia Católica, única salvació que tenen las societats. Ella ab sos preceptes y ensenyansas salvá á la humanitat dels horrors del gentilisme y sols ella pot vencer á la revolució, que ja potenta y valerosa ha donat á las testas coronadas un exemple de quins son los fins que 's proposa y lo terme al que dirigeix tots sos esforços.

Butlletí religiós.

Quaranta horas. Demá comensan en la iglesia del Hospital. La exposició será de las 8 á las 11 y mitxa del matí, y de las 5 á las 7 de la tarde.

Lo divendres vinent la Confraria del Roser obsequiará á sa Patrona en la iglesia del Mercadal. Hi haurá rosari, sermó y després la professó acustumada.

Xarada.

Es molt cert «que tothom vol
Sempre lo qu' es mes primera;
Un bon músich may he vist
Que segona desconeiga.
Segurament veus mon tot
En ton vestit y en los d' altres,
Y en los arbres y en las flors.
Prou he dit, y casi massa.

P.

La solució en lo número vinent.

Girona: Estampa d' en Manel Llach.